



Jahrgang 2021

Erscheinungstermin: 01.10..2021

Ausgabe: Oktober

Der Bürgermeister gratuliert

*wird in der Online-Ausgabe
nicht veröffentlicht!*



Quarksteinpokal



WAS? Wettkampf der Feuerwehren im Löschangriff mit anschließendem Handicap- Lauf
WANN? Sonntag, den 03.10.2021 ab 7:30 Uhr / Start 8 Uhr
WO? Auf der Wettkampfbahn an den Quarksteinen zu Niedercrinitz

Für das leibliche Wohl, Spannung,
und gute Laune ist gesorgt!
Es gibt eine Hüpfburg für die kleinen und Fassbier für die großen!

Start 8 Uhr

03

Oktober



mehr in dieser Ausgabe:

- Seite 5 **Feuerwehr-Verein Hirschfeld
hat neuen Vorstand gewählt**
- Seite 6 **LEADER-Region Lädt zum
Jugendforum ein**
- Seite 7 **Online-Unterstützung
für Vereine**
- Seite 9 **Herbstferienprogramm
des Kreissportbundes
u.a. Schwimmkurse**

Bitte beachten Sie die zur Veranstaltung gültigen Corona-Bestimmungen!

Corona-Testzentrum bleibt weiterhin geöffnet

Das Testzentrum im Meisterhaus Kirchberg hat weiterhin geöffnet.
Bitte beachten Sie dabei die geänderten Öffnungszeiten:

Montag: 11-16 Uhr

Freitag: 11-16 Uhr

Anschrift

Meisterhaus 1
08107 Kirchberg

Wir arbeiten ohne Terminvergabe. Bitte haben Sie Verständnis,
dass es unter Umständen zu Wartezeiten kommen kann.

ORTSÜBLICHE B E K A N N T G A B E

Zur 23. Gemeinderatssitzung des Gemeinderates der Gemeinde Hirschfeld am 24.08.2021 in der Gaststätte „Bärenschenke“ in Hirschfeld wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr.: 29/2021:

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Auftragsvergabe für die Straßenrandinstandsetzung Hangweg Niedercrinitz, Gemeinde Hirschfeld an die Fa. Wolf Straßen- und Tiefbau GmbH, Schachtstraße 4 in 08141 Reinsdorf mit einem Angebotspreis von brutto 24.223,87 € als wirtschaftlichsten Anbieter.

Der Finanzierung erfolgt aus den Mitteln des Produktes 54.10.01.80 - Pauschale Fördermittel für Straßen-sanierungsmaßnahmen / FR KStB.

Beschluss-Nr.: 30/2021

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Vergabe der Elektroinstallation für die Digitalisierung Grundschule Hirschfeld an die Firma Elektrotechnik Rittrich, 08144 Hirschfeld zum Angebotspreis in Höhe von 14.862,87 € brutto als wirtschaftlichster Bieter.

Beschluss-Nr.: 31/2021

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Geld- und Sachspenden mit dem Gesamtbetrag in Höhe von 1.318,40 Euro gemäß § 73 Abs. 5, Satz 3 SächsGemO entsprechend der Anlage anzunehmen.

ORTSÜBLICHE B E K A N N T G A B E

Zur 24. Gemeinderatssitzung des Gemeinderates der Gemeinde Hirschfeld am 21.09.2021 in der Gaststätte „Bärenschenke“ in Hirschfeld wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr.: 33a/2021

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Vergabe für den Tourenplan 1 für die Winterdienstleistungen 2021/ 2022 an die Fa. Erdstoffdeponie und Recyclinganlage Eberhard Morgner, Stützengrün zu folgenden Angebotspreisen netto.

• Räumen und Streuen mit Salz	49,00 €/ Std.
• Streuen mit Salz	48,50 €/ Std.
• Räumen	46,50 €/ Std.
• Kontrollfahrten	38,50 €/ Std.
• Marschzeit	38,00 €/ Std.
• Abtransport von Schnee	69,00 €/ Std.

In diesem Preis ist das Streumaterial enthalten.

Die Winterdienstberichte (Streubuch) sind einmal wöchentlich dem Bauamt der Stadt Kirchberg zur Prüfung und Gegenzeichnung vorzulegen.

Beschluss-Nr.: 33b/2021

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Vergabe für den Tourenplan 2 für die Winterdienstleistungen 2021/ 2022 an die Fa. Schlenker, Kirchberg zu folgenden Angebotspreisen netto:

• Streuen und Räumen mit Salz	196,00 €/ Einsatz (pro Tour)
-------------------------------	------------------------------

• Streuen mit Salz	140,00 €/ Einsatz (pro Tour)
• Räumen	42,50 €/ Std.
• Kontrollfahrten	87,50 €/Einsatz (pro Tour)
• Verbringungsfahrten für Schneeabtransport	46,00 €/ Std.
• Marschzeit	35,00 €/ Std.

In diesem Preis ist das Streumaterial enthalten.

Die Winterdienstberichte (Streubuch) sind einmal wöchentlich dem Bauamt der Stadt Kirchberg zur Prüfung und Gegenzeichnung vorzulegen.

Beschluss-Nr.: 34a/2021

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Einstellung einer außerplanmäßigen Aufwendung i. H. v. 9.500,00 € unter der Maßnahme BAUHOF04 im Produkt 11.16.14.80 zur Erstellung einer Toranlage am Bauhoflagerplatz Hirschfeld in den Haushaltsplan 2021 der Gemeinde Hirschfeld.

Die Mittel werden die Liquiditätsrücklage entnommen.

Beschluss-Nr.: 34b/2021

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Auftragsvergabe zur Fertigung und Montage eines Aluminium-Schiebetores für den Bauhoflagerplatz Hirschfeld an die Fa. SMS Schweiss-Montage-Service GbR, Polentzstr. 69 in 08485 Lengenfeld gemäß Angebot in Höhe von 6.753,96 € brutto als wirtschaftlichster Bieter.

Gemeinderatssitzung

Die nächste Gemeinderatssitzung findet voraussichtlich am Dienstag, dem 19.10.2021 um 19:00 Uhr im Saal des Bürgerhauses „Weißer Hirsch“ in Hirschfeld statt.

Nähere Informationen entnehmen Sie bitte den Aushängen (* Änderungen vorbehalten)



SOZIALAMT

Information aus aktuellem Anlass

Auf Grund organisatorischer Änderungen ist der Bereich Eingliederungshilfe für Behinderte im Sozialamt des Landkreises Zwickau in der Woche vom **11. bis 15. Oktober 2021** nur eingeschränkt zu erreichen.

Für dringende Fälle wird ein Frontoffice eingerichtet werden. Dieser ist unter der Telefonnummer 0375 4402-22220 zu erreichen.

ANZEIGE

Friseur



Achtung!

Friseursalon Sabine Zeisbrich informiert:

Am **Dienstag**, dem 05.10., 12.10. und 19.10.2021 bin ich zu Hausbesuchen in **Hirschfeld** und **Niedercrinitz** unterwegs.

Sollten Sie auch Bedarf haben, rufen Sie mich bitte an.

Telefon: 0176/43929013

Ich freue mich auf Sie.

Sabine Zeisbrich-Gahalla

Termine

Abholung Abfalltonnen

- **Gelbe Tonne**, gerade KW - gesamtes Gemeindegebiet
Freitag, 08. und 22.10.
- **Blaue Tonne**, ungerade KW - gesamtes Gemeindegebiet
Donnerstag, 14. und 28.10.
Ausnahme:
Talstraße 27-35 und Bergstraße (4-wöchentlich)

- **Restmülltonne**, ungerade KW
alle anderen Straßen, **auch Teichstraße**
Dienstag, 12. und 26.10.

Ausnahmen - ungerade KW:

Hirschfeld: Voigtsgrüner Weg, Lochmühle und Talsperrenweg.

Niedercrinitz: Thälmannstraße (31-Ende), Talstraße 27-35, Bergstraße (4-wöchentlich)

Freitag, 01., 15. und 29.10.

Entsprechende Informationen finden Sie auch im Amtsblatt des Landkreises bzw. auf dessen Homepage.

Kitas

Kindergarten "Schmetterling"

Der nächste Krabbelnachmittag findet am Freitag, dem 29.10.2021, 14.45 - 15.45 Uhr in der KITA Hirschfeld statt. Derzeit laden wir nur unter Vorbehalt alle Muttis und Vatis mit ihren Jüngsten zum Krabbeln ein. Bitte informieren Sie sich am Vortag auf der Homepage der Kita unter: www.kita-hirschfeld.de

M. Rank
 Kita Leiter



Kindergarten "Zwergenland"

in Niedercrinitz informiert:

Der nächste Krabbelvormittag findet am Montag, dem 04.10.2021 von 9.30 bis 10.30 in der KITA Niedercrinitz statt (Corona-Regeln sind zu beachten).

B. Baumann
 Kita Leiterin

Alle Eltern mit kleinen Kindern, die zu Hause sind, möchten wir ganz herzlich einladen.

Rentnernachmittage

Aktivtag - Hirschfeld

Am Donnerstag, dem 07.10.2021 treffen wir uns um 10:00 Uhr auf dem Dorfplatz in Hirschfeld und wandern in Richtung Lauterhofen. Dort Einkehr im Gasthaus Gruner.

Bitte die dann geltenden Corona-Regeln beachten !

Heidrun Tischer 037607/5497 und
 Birgit Hendel 037607/5448



Niedercrinitz

Wir wollen es wieder wagen !

Am Dienstag, dem 19.10.2021 ab 14:00 Uhr laden wir alle Seniorinnen und Senioren zum gemütlichen Beisammensein bei Kaffee und Kuchen in den



Gemeinderaum Niedercrinitz ein. Die dann geltenden Corona-Regeln sind zu beachten.

Christa Schürer und Margit Müller

Die Bibliothek

ist im Monat Oktober am Dienstag, dem 05. und 19.10., jeweils ab 16:00 Uhr geöffnet.

Euer Biboteam

Aktueller Hinweis des RZV Zwickau/Werdau

Die Geschäftsstelle des Regional-Wasser/ Abwasser-Zweckverbandes Zwickau/Werdau ist wieder für Sie geöffnet. Für eine persönliche Vorsprache bitten wir um entsprechende Terminvereinbarung.

Um die COVID-19-Infektionsgefahr bestmöglich zu verringern, bitten wir um Beachtung der aktuellen Hygienemaßnahmen – insbesondere um das Tragen eines Mundschutzes.

Sie erreichen uns unter:

Regional-Wasser/Abwasser-Zweckverband Zwickau/Werdau

Karl-Marx-Straße 12 a

08066 Zwickau/Auerbach

Telefon: 0375/283699-0

E-Mail: info@rzv-zwickau-werdau.de



Sonstiges

Die Rentenversicherung vor Ort

Um eine wohnortnahe Betreuung der Versicherten und Rentner der Deutschen Rentenversicherung zu gewährleisten, führt der ehrenamtliche Versichertenberater, Herr Karl-Heinz Madlung, regelmäßig Sprechstunden in Kirchberg durch.

Die Beratungstermine finden im Rathaus Kirchberg, Neumarkt 2, Raum 104, 1. Etage statt. Um Wartezeiten zu vermeiden, ist stets eine telefonische Anmeldung unter 03761/4212122 bzw. 0151 41803769 erforderlich.

Karl-Heinz Madlung, Versichertenberater

Bürgermeisterbesuch zu Jubiläen

Ab September möchte Bürgermeister Rainer Pampel wieder Jubilare zu den „runden“ und „halbrunden“ Geburtstagen ab dem 75. Geburtstag und die Ehe-Jubilare ab der Goldenen Hochzeit wieder zu Haus, persönlich beglückwünschen.

Sollte der Besuch nicht gewünscht sein, teilen Sie uns das bitte mit.

Ansprechpartner in der Gemeindeverwaltung ist Frau Schürer.

Telefon: 037607 5209 oder per E-Mail: verwaltung@hirschfeld-sachsen.de

Kirchliche Nachrichten

Evang.-Luth. Kirchgemeinde St. Michaelis Hirschfeld

Sonntag,	03.10.	9:00 Uhr	Gottesdienst
Sonntag,	10.10.	10:00 Uhr	Jubelkonfirmation mit anschließendem Mittagessen im Saal des Bürgerhauses „Weißer Hirsch“
Sonntag,	17.10.	9:00 Uhr	Gottesdienst
Sonntag,	24.10.	9:00 Uhr	Gottesdienst
Sonntag,	31.10.	9:00 Uhr	Gottesdienst

Alle Gottesdienste finden in der Hirschfelder Kirche statt! (* Änderungen vorbehalten)



Evang.-Luth. Kirchgemeinde St. Michaelis Niedercrinitz

Sonntag,	03.10.	10:30 Uhr	Kirchweih und Erntedank Gottesdienst Schmecket und sehet, wie freundlich der Herr ist. Wohl dem, der auf ihn traut. Psalm 39,9
Sonntag,	24.10.	10:00 Uhr	Gottesdienst

(* Änderungen vorbehalten)



Römisch-katholische Pfarrei „Heilige Familie“ Zwickau,

Gemeinde „Maria Königin des Friedens“

Neumarkt 23, 08107 Kirchberg

Kontakt über das zentrale Pfarrbüro:

Tel.: 0375 29 41 90

Mail: kontakt@heifa-zwickau.de



Sonntag: 9.00 Uhr Heilige Messe

Weitere Veranstaltungen finden Sie auf unserer Homepage:

<https://www.heilige-familie-zwickau.de/ortsgemeinden/kirchberg-maria-koenigin-des-friedens>

Fußballansetzungen

1. FC Weiß-Grün Hirschfeld e.V.

1. Kreisklasse, Staffel 1 - Herren:

03.10.21	15:00 Uhr	Weiß-Grün Hirschfeld	:	SpG Schönfels 2/Lichtentanne
17.10.21	13:00 Uhr	SG Friedrichsgrün	:	Weiß-Grün Hirschfeld
24.10.21	15:00 Uhr	Weiß-Grün Hirschfeld	:	TSV Crossen 2
31.10.21	11:30 Uhr	SV Planitz 2	:	Weiß-Grün Hirschfeld



Wunschzettel-Aktion: Weihnachtsmann schickt seine Wichtel-Werkstatt auf Reisen

Der Weihnachtsmann hat in diesem Jahr etwas ganz besonderes mit euch vor. Damit eure Wunschzettel auch wirklich bei ihm ankommen, wird er bald in die Förderschule und in jede Kita kommen und für kurze Zeit einen Wunschzettel-Briefkasten aufstellen. Ihr könnt eure Wünsche zusammen mit euren Erziehern malen, basteln oder schreiben und dann einfach in den Briefkasten stecken. Eure Wunschzettel landen dann in unserer kleinen aber feinen Wichtel-Werkstatt. Ganz wichtig: Schreibt unbedingt euren Namen und eure Adresse (nicht die der Kita) auf euren Wunschzettel, damit der Weihnachtsmann und seine fleißigen Wichtel euch persönlich zurückschreiben können.

Die Reise des Wunschzettel-Briefkastens in unserer Gemeinde:

17.11.-19.11. - Kita Hirschfeld und Niedercrinitz

Wenn ihr keine der Einrichtungen besucht, könnt ihr euren Wunschzettel auch einfach zum Kirchberger Weihnachtsmarkt am 27. und 28.11. mitbringen, ihn in den Briefkasten dort werfen oder dem Weihnachtsmann persönlich übergeben, der an beiden Tagen kommen wird.

Der Wunschzettel-Briefkasten wird schließlich für alle Kurzentschlossenen noch einmal vom 6. bis 8.12. auf dem Altmarkt aufgestellt und danach von den Wichteln abgeholt. Sie freuen sich schon riesig auf eure Wünsche.

Und erinnert bitte eure Erzieher oder eure Eltern daran, dass euer Name und eure Adresse auf eurem Wunschzettel stehen.

Stadtverwaltung Kirchberg

Impressum: Herausgeber: Gemeinde Hirschfeld, Bürgermeister Rainer Pampel; Anschrift: Hauptstraße 41, 08144 Hirschfeld
Tel.: (037607) 52 09 Fax: (037607) 52 08 verantwortlich für den Inhalt: Frau Schürer; Internet: www.hirschfeld-sachsen.de,
E-Mail: landbote@hirschfeld-sachsen.de; Herstellung: Druckerei Müller, Crinitzberg OT Obercrinitz

Öffnungszeiten Gemeindeamt: Dienstag: 13-18 Uhr, Donnerstag: 8-12 Uhr und 13-16 Uhr und Freitag: 8 - 12 Uhr

Redaktionsschluss: jeweils der 15. des Vormonats

Feuerwehrverein Hirschfeld informiert

Am Freitag, den 10.09.2021 fand die für Anfang des Jahres geplante, jährliche Jahreshauptversammlung des FwV Hirschfeld statt.

Zum einen wurden die Berichte des vergangenen Jahres sowie die Vorhaben für das Jahr 2021 und zum Teil 2022 bekanntgegeben.

Das Hauptaugenmerk der Jahreshauptversammlung bestand jedoch aus der Wahl des neuen Vereinsvorstandes.

Die daraufhin folgende Wahl ging wie folgt aus:

Vorstandsvorsitzender:	Adrien Limbecker
Stellv. Vorstandsvorsitzender:	Steve Flechsig
Kassenwart:	Sandra Bertuleit
Schriftführerin:	Romy Bade
Beisitzende:	Gunter Schlesiger Volkmar Limbecker Niklas Völkel Christopher Wendt

Der neue Vorstand bedankt sich beim alten Vorstand für die geleistete Arbeit der letzten 5 Jahre.



Der Vorstand des FwV Hirschfeld e.V.

KINO IN DER KITA – Eddy Ente trotz dem Regen!

Das geplante Sommerkino, am Freitag dem 27.08.21, mit gemütlichem Beisammensein von Kindern, Eltern und Erzieherinnen mussten wir aufgrund des schlechten Wetters leider absagen.

Wir wollten die Kinder der Kita Schmetterling allerdings nicht enttäuschen, sodass wir die Filmvorführung in den Vormittagsbereich verschoben haben.

Eddy trotzte der schlechten Witterung an diesem Tag und zeigte in 30 unterhaltsamen Minuten spannende und lustige Episoden aus dem Leben einer kleinen frechen Ente.



Der Film hat unseren Kindern sehr gut gefallen und auch das frisch



- zubereitete Popcorn aus der Popcornmaschine war eine willkommene Leckerei.
- In der Hoffnung, dass wir nächstes Jahr einen etwas trockneren und beständigeren Sommer haben werden, versuchen 2022 einen erneuten Anlauf für dieses Veranstaltungsformat.

Viele liebe Grüße
Das Team der Kita Schmetterling und des Hortes
Schlaufüchse



Aktuelle Öffnungszeiten

Samstag, 09.10.2021 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr
Sonntag, 10.10.2021 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr
Samstag, 23.10.2021 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr
Sonntag, 24.10.2021 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr

**Es sind wieder Termine unter der Woche nach
Absprache bzw. Vorbestellung möglich!**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Das Team der Freunde der Lochmühle!

Pressemitteilung des Regionalmanagements der LEADER-Region „Zwickauer Land“

vom: 25.08.2021



„Ich sehe was, was Du nicht siehst!“

LEADER-Region lädt ein zum Jugendforum Zwickauer Land 2021

Die LEADER-Region „Zwickauer Land“ lädt alle Jugendlichen aus der Region im Alter von 12 bis 18 Jahren zum ersten Jugendforum Zwickauer Land unter dem Motto „Ich sehe was, was Du nicht siehst“ ein.

Das Jugendforum findet statt am Samstag, den 18. September 2021, von 10:00 bis 14:00 Uhr, auf dem Gelände des Historischen Dorfes in Zwickau. Insgesamt 54 freie Plätze stehen den Jugendlichen zur Verfügung. Bei Möglichkeit sollen je 3 Jugendliche aus allen 18 Kommunen der LEADER-Region Zwickauer Land teilnehmen. Aus der Stadt Zwickau können sich Jugendliche daher ausschließlich aus den Ortsteilen Schlunzig, Hartmannsdorf, Oberrothenbach, Niederhohndorf, Crossen, Schneppendorf, Pöhlau und Rottmannsdorf anmelden.

Mit dem Jugendforum Zwickauer Land 2021 will die LEADER-Region Jugendliche als wichtige Akteure im Zwickauer Land stärker einbinden und an der Zukunftsgestaltung der ländlichen Räume aktiv teilhaben lassen. Ziel ist es, die Interessen, Bedürfnisse und Wünsche der Jugendlichen herauszufinden, die ihnen für ihr Umfeld oder ihr Dorf besonders wichtig sind. Konkrete Projektideen münden in einem Ideenwettbewerb mit einem Gesamtpreisgeld in Höhe von 20.000 € für die Kommunen, in denen die Projekte umgesetzt werden sollen.

Als Diskussionsgrundlage für das Jugendforum dienen Fotos, geschossen von den Jugendlichen, die aufzeigen, was den jungen Leuten in der LEADER-Region gut gefällt und was sie hingegen weniger toll finden. Alle eingesendeten Fotos nehmen dabei automatisch an einem Fotowettbewerb teil und haben die Chance, tolle Preise zu gewinnen. Die Glücklichen werden noch am Veranstaltungstag ermittelt.

Das Jugendforum ist eine Veranstaltung des Zukunftsregion Zwickau e.V. als Trägerverein der LEADER-Region Zwickauer Land, in Kooperation mit den Vereinen Alter Gasometer e.V. und Jugendring Westsachsen e.V.

Das Jugendforum Zwickauer Land findet unter Vorbehalt der aktuellen Entwicklungen der Corona-Pandemie statt. Die Veranstalter behalten sich vor, jederzeit auf aktuelle Veränderungen der Gefährdungslage bzw. behördlichen Anordnungen zu reagieren und die Veranstaltung unter Umständen im digitalen Rahmen durchzuführen.

Alle Informationen und Anmeldebogen unter: www.zukunftsregion-zwickau.eu/jugendforum2021

Zum Hintergrund:

Der Verein Zukunftsregion Zwickau e.V. engagiert sich für die Entwicklung der ländlichen Räume im „Zwickauer Land“ und ist Träger der LEADER-Region. Diese bietet neben Vernetzungs-, insbesondere Fördermöglichkeiten durch Zuschüsse für investive und nicht-investive Vorhaben. Weitere Informationen zur LEADER-Region „Zwickauer Land“: www.zukunftsregion-zwickau.de



weitere Informationen und Kontakt für Rückfragen:

www.zukunftsregion-zwickau.eu

Isabel Schauer unter Tel. 0375/30354-106 oder

i.schauer@zukunftsregion-zwickau.de



Entwicklungsprogramm
für den ländlichen Raum
im Freistaat Sachsen
2014 - 2020

Europäischer Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des
ländlichen Raums: Hier investiert Europa in die ländlichen Gebiete

Pressemitteilung des Regionalmanagements
der LEADER-Region „Zwickauer Land“ vom:
21.09.2021



Gewusst wie: Mitgliederdaten – schützen, verwalten und verwenden

Nächste Vereinsschulung am 11. Oktober 2021

Der Zukunftsregion Zwickau e.V. organisiert am Montag, den 11. Oktober 2021, eine weitere Schulung als Treff der Digitalen Nachbarschaft im Zwickauer Land.

Zielgruppen sind Vereine, Initiativen und engagierte Personen.

Dieses Mal dreht sich alles um das Thema „Mitgliederdaten“. Die dreistündige Schulung beschäftigt sich mit den Themen Datenschutz und Datenschutz Grundverordnung (DSGVO) und zeigt unter anderem dabei auf, welche digitalen Hilfsmittel zur Datenverwaltung es gibt, wie man die Sicherheit von Mitgliedsdaten gewährleisten kann und wer bei der Verarbeitung und beim Schutz personenbezogener Daten unterstützen kann.

Die Schulung ermöglicht einen guten Einstieg in die Thematik und lässt ausreichend Raum für Rückfragen. Materialien werden gestellt.

Die kostenfreie Schulung findet statt von 16 bis 19 Uhr im Geyerhaus in der Gemeinde Langenweißbach OT Weißbach (Schulstraße 1, 08134 Langenweißbach).

Zu beachten ist, dass die Zahl der Teilnehmenden auf 14 begrenzt ist und zur Teilnahme ein Nachweis über Genesung von Covid19, eine Impfung dagegen oder ein negativer Test notwendig sind.

Anmeldungen sind möglich unter: <https://www.zukunftsregion-zwickau.eu/dina-treff>

Die Durchführung als Online-Schulung ist bei Änderungen der aktuellen Rahmenbedingungen möglich.

zur Vorseite gehörend:

Bürgermeister unterzeichnen Stromkonzessionsvertrag mit der Envia

Die Bürgermeister der Verwaltungsgemeinschaft, Dorothee Obst, Kerstin Nicolaus, Steffen Pachan und Rainer Pampel haben am 2. September den Stromkonzessionsvertrag mit der Envia Mitteldeutsche Energie AG unterschrieben. Damit wird dem regionalen Energieversorger und Energiedienstleister das Recht gewährt, die öffentlichen Wege im Verwaltungsgebiet zur Verlegung und Betreibung von Stromleitungen weiter gegen eine Konzessionsgebühr zu nutzen. Der Vertrag hat eine Laufzeit von 20 Jahren.

Mit dem neuen Vertrag treten keine Änderungen ein, da die Envia Mitteldeutsche Energie AG bereits vorher Konzessionsnehmer war.

Das Nutzungsrecht muss jedoch alle 20 Jahre neu ausgeschrieben werden.

Katrin Uhlig,
Öffentlichkeitsarbeit



Einladung zum Kirchberger Altstadtfest und zur Berufsmesse am 2. Oktober

Musikalisch, sportlich, deftig, süß, fröhlich, bunt, unterhaltsam, spannend und informativ – das Kirchberger Altstadtfest am 2. Oktober lässt keine Wünsche offen. Im Rathaus lockt die Berufsmesse mit mehr als 30 Unternehmen, vor dem Rathaus locken Händler, Künstler, Vereine und Musikgruppen.

Es ist ein Kirchberger Jahreshöhepunkt, den man nicht verpassen sollte: Am 2. Oktober geht es zwischen Meisterhaus und Kirche, Neu- und Altmarkt beim 28. Altstadtfest hoch her. Parallel dazu findet im Rathaus die 4. Berufsausbildungsmesse statt. Von 11.00 bis 15.00 Uhr werden mehr als 30 Unternehmen ihre Ausbildungsberufe vorstellen. Schüler, Eltern, Lehrer und alle Interessierten können sich informieren, mit den Mitarbeitern der Firmen und Einrichtungen ins Gespräch



- kommen und vielleicht sogar schon den ein oder anderen
- Ausbildungsvertrag festmachen.
- Gefeierte wird dann von 13.00 bis 19.00 Uhr rund ums
- Rathaus - mit ganz besonderen Leckerbissen und einem
- außergewöhnlichen Programm. Für musikalische
- Stimmung werden die Chamtzer Bossen, die
- Mürmelmäddchen und das Blasorchester des Christoph-
- Graupner-Gymnasiums sorgen. Die Kleinsten kommen



- natürlich auch auf ihre Kosten: Der Mäusezirkus und
- Jochen der Elefant sind für Überraschungen und Spaß
- zuständig.
- Die Schönburger Fahnenschwinger zeigen ihre Kunst
- genauso wie die Hupfdohlen und die Kampfsportler des
- Vereins San Yao Su. Neben einer sicher wieder
- spektakulären Vorführung der Polizei-Hunde-Staffel wird
- in diesem Jahr auch die Polizei-Reiter-Staffel ihr Können
- zeigen. Zudem stellen Segelflieger und Drachenflierer
- ihren Sport vor. Ein Nachtwächter gibt die
- Programmhöhepunkte bekannt und zum Abschluss
- dürfen sich die Besucher auf eine Feuershow mit Ignis
- Draconis freuen. Neben vielen bekannten konnten auch
- neue Händler für Kirchberg begeistert werden. Das
- komplette Programm finden Sie unter www.kirchberg.de

Katrin Uhlig, Öffentlichkeitsarbeit



Wettersprüche Oktober

Sitzt im Oktober das Laub noch am Baum,
so fehlt ein strenger Winter kaum.

Ist Oktober warm und fein
kommt ein scharfer Winter hinterdrein;
ist er aber naß und kühl,
mild der Winter werden will.

Herbstferienprogramm 2021



des Kreissportbundes Zwickau und der Kreissportjugend Zwickau in Zusammenarbeit mit Sportvereinen des Landkreises Zwickau

Hinweis:

Für alle Ferienangebote sind telefonische Anmeldungen erforderlich. Liegen keine Meldungen vor, entfallen diese Maßnahmen. Die Einrichtungen entrichten den Teilnehmerbeitrag im Voraus für die angemeldeten Kinder (siehe Schreiben Dezember 2018). Einige Angebote sind zeitlich unterteilt.

Anmeldung unter:

Telefon: 0375/8189110

SCHNUPPERTRAINING - VORMITTAGSANGEBOT

Datum / Uhrzeit	Angebot	Ort	Hinweise	Kosten
1. Ferienwoche (Anmeldeschluss: 08.10.2021)				
18.10.-29.10.2021 10.00-11.00 Uhr	Schwimmkurs (10 Einheiten)	Glück-Auf Schwimmhalle Zwickau, Tonstraße 5, 08056 Zwickau	Der Kurs richtet sich vorrangig an Schülerinnen und Schüler von Grund- und Förderschulen, die den regulären Schwimmunterricht des Schuljahres 2019/2020 als Nichtschwimmer beendet haben und von ihrer Schule einen Schwimmkurs-Gutschein erhielten.	120 €
18.10.-22.10.2021 09.00-15.00 Uhr	Selbstverteidigungs- camp	Kampfkunstsportzentrum Zwickau, Brunnenstraße 19, Zwickau	7-12 Jahre, mit Gürtelprüfung (für Anfänger), inklusive Verpflegung	20 €
Dienstag, 19.10.21 09.00-12.00 Uhr	Treffpunkt Flugplatz	Flugplatz Zwickau, Reichenbacher Str.		1 €
Mittwoch, 20.10.21 10.00-11.30 Uhr	Boxen	KSSV Boxclub Zwickau, Äußere Dresdner Str. 8, Zwickau (Eingang: links um das Gebäude)	ab 9 Jahre	1 €
2. Ferienwoche (Anmeldeschluss: 08.10.21)				
Montag, 25.10.21 10.00-12.00 Uhr	Kegeln	Kegelhalle, Reichenbacher Str. 125, Zwickau-Neuplanitz	Es sind saubere Sportschuhe mit heller, abriebfester Sohle mitzubringen!	1 €
Dienstag, 26.10.21 09.30-11.45 Uhr	Rodeln	Sommerrodelbahn Westsachsenstadion, Zwickau		1 €
Mittwoch, 27.10.21 09.30-15.00 Uhr	Camptag Rodelbahn	Sommerrodelbahn Westsachsenstadion, Zwickau	Erlernen der Rodeltechnik (für Anfänger) inklusive Verpflegung 6-10 Jahre	10 €
Donnerstag, 28.10.21 10.00-12.00 Uhr	Kinder-Yoga	Sportforum „Sojus“ – obere Halle, Wostokweg 31, Zwickau		1 €



Blutspenden werden kontinuierlich gebraucht: Bestimmung der Blutgruppenmerkmale hat lebenswichtige Bedeutung in der Transfusionsmedizin



Blutspender erhalten einige Wochen nach ihrer ersten Spende mit der Zusendung ihres Blutspendeausweises vom DRK –Blutspendedienst die Information über ihre eigene Blutgruppe. Sie wird direkt nach der Spende in einem Labor des DRK bestimmt. Auf dem Blutspendeausweis sind für jeden Spender und jede Spenderin die Blutgruppenmerkmale der drei wichtigsten Blutgruppensysteme angegeben. Es existiert noch eine Vielzahl weiterer Blutgruppensysteme. Nach den bekanntesten, dem AB0 – und dem Rhesus –

System, ist dabei das Kell-System das drittwichtigste Blutgruppensystem. Die Bestimmung der Blutgruppen ist in der Transfusionsmedizin unter anderem deshalb so wichtig, weil es bei Blutübertragungen – den sogenannten Transfusionen – zu lebensgefährlichen Komplikationen kommen würde, wenn die wichtigsten Merkmale von Spender- und Empfängerblut nicht übereinstimmen.

Das Kell-System ist vielen Menschen weniger bekannt als das AB0- und das Rhesussystem. Die Angabe auf dem Blutspendeausweis lautet „K neg“ oder „K pos“.

Genau wie das Rhesussystem spielt auch das Kell -System bei einer Schwangerschaft eine wichtige Rolle und wird bei Schwangeren regelmäßig bestimmt.

Wer mit einer Blutspende Patienten helfen möchte, beachtet bitte, dass eine Terminreservierung für alle DRK-Blutspende-Termine erforderlich ist. Sie kann unter <https://terminreservierung.blutspende-nordost.de/> erfolgen oder auch über die kostenlose Hotline 0800 11 949 11.

Hinweis: Nach einer Impfung mit den in Deutschland zugelassenen Impfstoffen gegen das Corona-Virus ist eine Blutspende am Tag nach der Impfung möglich, sofern sich der Geimpfte gesund fühlt.

Die nächste Blutspendeaktion in Ihrer Region findet statt

Blutspendetermine Oktober			
Datum	Spendeort	von	bis
Freitag, 1. Oktober 2021	Zwickau, DRK-Kreisgeschäftsstelle, Max-Pechstein-Str. 11	15:00	19:00
Freitag, 1. Oktober 2021	Kirchberg-Burkersdorf, FFW, Am Hohen Forst 39	16:00	19:00
Donnerstag, 7. Oktober 2021	Zwickau, Sparkasse, Crimmitschauer Str. 2	11:00	15:00
Montag, 11. Oktober 2021	Blankenhain, Agrargenossenschaft e.G. An der Windmühle 6	15:00	18:30
Mittwoch, 13. Oktober 2021	Mülsen St Niclas, Vereinshalle, Schachtstraße 4	15:00	19:00
Donnerstag, 14. Oktober 2021	Zwickau, FSV Fanprojekt e.V., Paul-Fleming-Str. 13	15:00	19:00
Freitag, 15. Oktober 2021	Hartmannsdorf, Depot der FFW, Rothenkirchener Str. 50	15:30	18:30
Montag, 18. Oktober 2021	Crimmitschau, FFW, Fabrikstr. 3	13:00	18:30
Dienstag, 19. Oktober 2021	Werdau, Koberbachcenter, Seelingstädter Str. 7	13:00	18:30
Dienstag, 19. Oktober 2021	Zwickau, DRK-Blutspendedienst, Karl-Keil-Straße 33a / HBK	13:00	18:30
Mittwoch, 20. Oktober 2021	Hartenstein, Verein, Bahnhofstr. 29, (ehem. Sozialstation)	13:00	18:30
Mittwoch, 20. Oktober 2021	Obercrinitz, Schule, Turnhalle, Schulstr. 1	15:00	19:00
Donnerstag, 21. Oktober 2021	Zwickau, Adam-Ries-Schule, Ernst-Grube-Straße 78	15:00	19:00
Freitag, 22. Oktober 2021	Wildenfels, Mehrzweckhalle Schulstraße 5	14:30	18:30
Dienstag, 26. Oktober 2021	Zwickau, AWO-Treff, Am Kosmos, Kosmonautenstr. 9	15:00	19:00

Plasmazentrum Zwickau, Glück-Auf-Center: Montag- Freitag von 7:30 - 19: 30 Uhr Telefon: 0375/27 69 26 220

PRESSEMITTEILUNG

CHEMNITZ, 7. September 2021

Mit dem VMS-Abo deutschlandweit mobil

Ganz Sachsen macht mit

Online-Registrierung nötig

VMS-Chef: „Dank an Abo-Kunden“

VMS – Jetzt kommt das (vorübergehende) Deutschland-Upgrade! Mit jedem VMS-Abo lässt sich in den nächsten beiden Wochen wesentlich weiter fahren als vertraglich vereinbart.

Grund sind die Abo-Wochen des Verbandes deutscher Verkehrsunternehmen (VDV), die vom 13. bis 26. September 2021 nahezu bundesweit gelten. Fast alle Verkehrsverbünde Deutschlands beteiligen sich. Das heißt für den Fahrgast, dass mit jedem beliebigen VMS-Abo öffentliche Busse, Straßenbahnen und Bahnen von Norddeutschland bis Bayern nutzbar sind. Möglich wird dies mit einer Online-Registrierung auf der Seite www.besserweiter.de/abo-upgrade. Die Anmeldung ist unbedingt erforderlich, um das Angebot zu nutzen. Auf der Webseite erfährt jeder Interessierte auch, welche Ziele deutschlandweit erreichbar sind und welche Verbünde/Verkehrsunternehmen sich an den VDV-Wochen beteiligen.

Das nach der Registrierung zugesendete Ticket ist gemeinsam mit der gültigen Abo-Karte bei der Nutzung mitzuführen. Übrigens: Da alle sächsischen Verbünde mitmachen, stehen VMS-Abokunden bis 26. September 2021 die öffentlichen Verkehrsmittel im gesamten Freistaat offen.

VMS-Geschäftsführer Dr. Harald Neuhaus: "Mit der Teilnahme an der Aktion bedanken wir uns bei unseren Abo-Kunden, die uns auch in Corona-Zeiten die Treue hielten. Mittlerweile liegen die Fahrgastzahlen wieder bei rund 75 Prozent der Vor-Corona-Zeit. Tendenz weiter steigend!"

 Ihr Verkehrsverbund Mittelsachsen

Ansprechpartner für Medien:

Falk Ester • Pressesprecher

Tel.: 0371 40008-120 • E-Mail: presse@vms.de

Allgemeine Information:

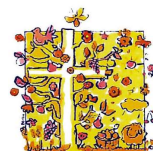
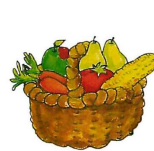
Verkehrsverbund Mittelsachsen GmbH • Am Rathaus 2 • 09111 Chemnitz • Tel.: 0371 40008-0 • Fax: 0371 40008-99
www.vms.de • E-Mail: info@vms.de • Service-Nummer: 0371 40008-88, Montag bis Dienstag von 7 bis 18 Uhr



Herzliche Einladung

zum

Kirchweih- und Erntedank-Gottesdienst
am Sonntag, dem 03.10.2020 um 10:30 Uhr
in der Michaeliskirche zu Niedercrinitz



Die Erntedankgaben können gern
am Samstag, dem 02.10.2020 von 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr
in der Michaeliskirche Niedercrinitz
abgegeben werden.

Helfer sind herzlich willkommen.

Das Kinderheim in Cunersdorf bittet vor allem um
Spenden wie Teigwaren, Mehl, Reis, Kakaopulver, Milch
(Tetrapack), Marmelade, Honig, Nutella, Puddingpulver,
Tee, Süßigkeiten, Spiel- und Schreibzeug.

Obst und Gemüse geht dieses Jahr an die Zwickauer Tafel.



Vielen Dank für Ihre Spenden.



*Der du die Wälder färbst,
Sonniger, milder Herbst,
Schöner als Rosenblühen
Dünkt mir dein sanftes Glühn.
Nimmermehr Sturm und Drang.
Nimmermehr Sehnsuchtsklang;
Leise nur atmetst du
Tiefer Erfüllung Ruh ...*

FERDINAND VON SAAR

Sozialstation Obercrinitz und Betreutes Wohnen

Am Winkel 3, 08147 Crinitzberg; Tel.: 037462 / 284-0; Fax: 037462 / 284-112

E-Mail: kontakt@sozialstation-obercrinitz.de

www.sozialstation-obercrinitz.de

Unser ambulanter Pflegedienst ist rund um die Uhr in Fragen

- der häuslichen Alten- und Krankenpflege,
- der Verhinderungs-/Urlaubspflege
- Entlastungsleistungen nach § 45b SGB XI
- dem Fahrdienst und
- des Betreuten Wohnens in Obercrinitz Am Winkel 3 sowie in Kirchberg, Lengenfelder Straße 8 für Sie da.





Der Golf GTE

Golf GTE 1,4 l eHybrid OPF 110 kW (150 PS) / 80 kW (110 PS) 6-Gang-Doppelkupplungsgetriebe DSG
 Kraftstoffverbrauch, l/100 km: kombiniert 1,5; Stromverbrauch, kWh/100 km: kombiniert 11,4; CO₂-Emissionen, g/km: kombiniert 34,0
Ausstattung: Farbe: Mondsteingrau, Leichtmetallfelgen: 17", getönte Scheiben, IQ.Light, LED-Matrix Scheinwerfer, Abbiege-/Kurvenlicht, Tempomat mit autom. Distanzregelung, Sportlederlenkrad, Lenkrad beheizbar, Klimaautomatik 3 Zonen, Sitzheizung vorne, Einparkhilfe vorn + hinten, Touch Screen, Navigationssystem, Virtuelles Cockpit, Ambiente Licht, WLAN, CarPlay, Android Auto, uvm.

Das Finanzierungsbeispiel basiert auf einer jährlichen Fahrleistung von 10.000 km.
 Fahrzeugpreis
 inkl. Überführungskosten: 39.860,00 €
 Anzahlung: 7.000,00 €
 Nettodarlehensbetrag: 33.549,99 €

Sollzinssatz (gebunden) p. a.: 1,97 %
 Effektiver Jahreszins: 1,99 %
 Laufzeit: 48 Monate
 Schlussrate: 21.380,86 €
 Gesamtbetrag: 35.732,86 €
 48 mtl. Finanzierungsrate à 299,00 €

Ein Angebot der Volkswagen Bank GmbH, Gifhorn Str. 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für die Finanzierung nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen.¹

Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Stand 09/2021. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. ¹ Bonität vorausgesetzt. Es besteht ein gesetzliches Widerrufsrecht für Verbraucher.



Ihr Volkswagen Partner



Autohaus Meinhold GmbH
 Werkstraße 6 08209 Auerbach
 Tel. 03744 25070, www.autohaus-meinhold.de



Kompromisslos gut, kompromisslos günstig
 Für Ihren Volkswagen ab 4 Jahren.



Ihr Volkswagen Partner

Autohaus Meinhold GmbH
 Werkstraße 6, 08209 Auerbach
 Tel. 03744 25070, www.autohaus-meinhold.de

Suche Wochenend-Grundstück mit Zufahrt für unseren Wohnwagen zum Kauf oder zur Pacht.
 Telefon: 01624712834

Anzeige

Bäckerwagen Heiko Hendel in Niedercrinitz



Mittwochs: von 8:00 – 10:00 Uhr

Freitags: von 14:00 – 15:00 Uhr

Samstags: 7:00 bis 8:00 Uhr Auslieferung der bis Freitagnachmittag vorbestellten Backwaren

Standplatz: Talstraße 2, vor Fleischerei Döhler

Tel.: 037607/5340

Anliegerinformation:

Der Automobilclub von Deutschland (AvD) veranstaltet seit 2005 jährlich im Mai in Zwickau, dem Zwickauer Land und dem Vogtland die AvD-Sachsen-Rallye. Nach den durch Corona bedingten Ausfällen im Mai 2020 und Mai 2021 möchten wir jetzt am 28., 29. und 30. Oktober 2021 die Veranstaltung wieder als "Lauf zur Deutschen Rallye-Meisterschaft" und aufgrund des Termins auch als Endlauf dieser Meisterschaft durchführen.



Alle Anlieger der Wertungsprüfungen werden durch uns mit Anschreiben (Briefkasten-Einwurf) und über die Amtsblätter über die Durchführung der Veranstaltung und die entsprechenden Straßensperrungen informiert.

In der Anlage sind die Karte der geplanten Wertungsprüfung mit Sperrzeiten und dem Verzeichnis der gesperrten Straßen beigelegt. Die in den Wertungsprüfungsplänen angegebenen Sperrzeiten wurden auf Basis einer Vorlaufzeit von 30 Minuten, einer Durchlaufzeit von 100 Teilnehmern und 15 Minuten Karenz berechnet. Es werden zwei Durchgänge gefahren. Die Strecke bleibt zwischen den Durchgängen gesperrt, dringender Anliegerverkehr ist nach Absprache mit den Funk- und Streckenposten möglich. Geringfügige Zeitverschiebungen können eintreten. Die Sperrungen werden nach dem zweiten Durchgang durch das Schlussfahrzeug (mit grün leuchtenden Rundumleuchten) aufgehoben.

Es werden Verkehrszeichenpläne (durch die Firma Roßberg) erstellt; die entsprechenden Absperrvorrichtungen und Umleitungsbeschilderungen werden durch Roßberg rechtzeitig vor der Veranstaltung aufgebaut.

Die Wertungsprüfungsstrecken werden durch zahlreiche Sportwarte (Strecken- und Funkposten) abgesichert; am jeweiligen Start der Wertungsprüfungen sind Rettungswagen (RTW), Notarzt, Feuerwehr und Medical Intervention Car (medizinische Soforthilfe und technische Intervention) (MIC) vorhanden.

In einem persönlichen medizinischen Notfall wählen Sie bitte die 112 und geben bitte auch mir Bescheid.

Für Rückfragen stehe ich Ihnen gerne unter den unten aufgeführten Kontaktdaten zur Verfügung. Sollten Rallye-Teilnehmer Schäden an Ihrem Eigentum verursachen bitte ich um Ihre Nachricht; wir haben eine Haftpflicht-Versicherung abgeschlossen. Informationen zur AvD-Sachsen-Rallye finden Sie auch unter <https://www.avd-sachsen-rallye.de/>

Mit freundlichem Gruß

Michael Görlich

Kontakt:

Michael Görlich, Spechtweg 1, 47475 Kamp-Lintfort

Mobiltelefon: +49 172 2502128

E-Mail: goerlich-immobilien@t-online.de

AvD-Sachsen-Rallye 2021

Wertungsprüfung 1 und 3, Hirschfeld

Sperrzeiten: 29.10.2021, 16:38 Uhr bis 21:48 Uhr

Gesperrte Straßen: Hirschfeld, Stangengrün, Niedercrinitz (Kirchberg): Hauptstr., Stangengrüner Str., Am Berg, Stangengrüner Str., Lengenfelder Str., Dorfstr., Talstr., Thälmannstr., Rottmannsdorfer Str.

